

## UMOWA

zawarta w dniu .....r.  
w Urzędzie Gminy w Starym Polu, pomiędzy

**Gminą Stare Pole** z siedzibą w Starym Polu, ul. Marynarki Wojennej 6  
zwanym dalej **Zamawiającym**,  
reprezentowanym przez:

**Pana Włodzimierza Załuckiego – Wójta Gminy**

**a**

**firmą** .....reprezentowaną przez:

.....  
zwaną dalej **Wykonawcą**, do wyboru którego zgodnie przepisami ustawy z dnia 29 stycznia 2004 roku prawo zamówień publicznych (Dz.U.07.223.1655 j.t. z późn. zm. ),  
zastosowano tryb przetargu nieograniczonego.

### §1

Zamawiający zleca, a Wykonawca przyjmuje do wykonania usługę, polegającą na :  
Prowadzeniu działalności usługowej związanej z tworzeniem dokumentów potwierdzających  
popelnienie wykroczenia przez prowadzącego pojazd mechaniczny przy ścisłej współpracy  
ze strażnikami Gminy Stare Pole wraz z wyposażeniem zaplecza organizacyjnego i  
administracyjnego związanego z tą działalnością.

### §2

Przedmiot umowy realizowany będzie w okresie: **24 miesiący** od dnia podpisania umowy.

### §3

1. Przygotowana dokumentacja tworzona na podstawie zapisów zdarzeń zarejestrowanych za pomocą urządzeń samoczynnie rejestrujących przekroczenie dozwolonej prędkości przez kierujących pojazdami, winna zawierać fotografie cyfrowe, pozwalające na identyfikację sprawcy zarejestrowanego wykroczenia, tj.:
  - a) czytelnej twarzy kierowcy popełniającego wykroczenie (w przypadku zdjęć wykonanych dla pojazdu nadjeżdżającego),
  - b) tablicy rejestracyjnej pojazdu, którym popełniono wykroczenie,
  - c) miejsca zdarzenia (ulicy, skrzyżowania), godziny, minuty i daty zdarzenia,
  - d) prędkości zarejestrowanej przez urządzenie pomiarowe oraz dopuszczalnej w miejscu rejestracji.

2. Obraz każdego zarejestrowanego wykroczenia powinien zostać poddany obróbce komputerowej w taki sposób, aby wizerunek innych osób niż sprawca zarejestrowanego wykroczenia, został usunięty – stosownie do treści §7 ust. 6 rozporządzenia Prezesa Rady Ministrów z dnia 22 lutego 2002r. w sprawie nakładania grzywien w drodze mandatu karnego (Dz. U. Nr 20, poz.201 z późniejszymi zmianami).  
Dokumentacja dowodząca popełnienie wykroczenia, winna być wykonywana przy użyciu oprogramowania uniemożliwiającego ingerencję osób nieupoważnionych oraz jakąkolwiek ingerencję w zarejestrowany obraz.
3. Czynności z zakresu kontroli ruchu drogowego, w odniesieniu do kierujących pojazdami przekraczającymi dozwoloną prędkość, wykonywane będą przez funkcjonariuszy Straży Gminnej w Starym Polu.
4. Kontroli będą podlegały wszystkie wykroczenia popełnione przez prowadzących pojazdy, polegające na przekroczeniu dopuszczalnej prędkości.
5. Czynności kontrolne będą się odbywały w określonych dniach, zgodnych z wcześniej ustalonym pomiędzy Zamawiającym a Wykonawcą harmonogramem.  
W dniach tych Zamawiający zapewni, na czas zgodny z kodeksem pracy i regulaminem służby, funkcjonariuszy Straży Gminnej do prowadzenia czynności kontrolnych przy użyciu urządzenia do samoczynnej rejestracji wykroczeń.
6. Podmiotem wyłącznie uprawnionym do określania parametrów pomiarowo – rejestracyjnych urządzeń, a w szczególności miejsca rejestracji i zakresu rejestrowanych prędkości są funkcjonariusze Straży Gminnej Zamawiającego.

#### §4

Świadczenie usług, o których mowa w §1 obejmuje:

1. wygenerowanie cyfrowych zdjęć wizerunku kierowcy wraz z pojazdem, przy pomocy którego popełnił wykroczenie polegające na przekroczeniu dozwolonej prędkości;
2. wydruk w dwóch egzemplarzach w/w fotografii wraz z informacjami określonymi w §3 ust.1 oraz danymi personalnymi właściciela pojazdu;
3. przygotowanie dokumentacji stwierdzonego zdarzenia, która będzie podstawą do:
  - a. wszczęcia postępowania mandatowego i którą składać się będzie z:
    - raportu ze zdarzenia (fotografia planu ogólnego, twarzy kierowcy, tablicy rejestracyjnej pojazdu, czasu i miejsca zdarzenia, prędkości dopuszczalnej i zmierzonej, danych osobowych właściciela pojazdu),
    - wezwania właściciela pojazdu do złożenia wyjaśnień i oświadczeń,
    - wydruku treści mandatu na oryginalnych bloczkach mandatowych;
4. archiwizowanie wykonanych dokumentacji na nośnikach optycznych (CD) oraz przekazywanie ich Zamawiającemu.
5. przygotowanie biura i zatrudnienie pracowników wykonujących w/w czynności.

#### §5

W ramach wykonywania przedmiotu umowy przez Wykonawcę, jest on zobowiązany w szczególności do:

1. przygotowania, skonfigurowania i uruchomienia odpowiedniego sprzętu komputerowego wraz z licencjonowanym oprogramowaniem, w celu realizacji przedmiotu zamówienia;

2. przetwarzania danych osobowych sprawców wykroczeń, uzyskanych w wyniku czynności, o których mowa w §1 i 3 umowy, za pomocą upoważnionych pracowników Wykonawcy i w siedzibie Zamawiającego, na podstawie umowy powierzenia przetwarzania danych.
3. zatrudnienia w terminie 30 dni od podpisania umowy trzech (3) osób do pracy przy wykonywaniu prac biurowych, związanych z realizacją Zamówienia.
4. użyczenia (nieodpłatnego udostępnienia) urządzenia do kontroli i rejestracji prędkości pojazdów wraz z samochodem.

## § 6

3. Wszelkie koszty związane ze świadczeniem usługi obciążają Wykonawcę. Dotyczy to zwłaszcza kosztów zakupu, dostarczenia i obsługi urządzeń komputerowych, oprogramowania, urządzeń drukujących, materiałów eksploatacyjnych oraz pracowników.
4. Koszty korespondencji pocztowej związanej z postępowaniem mandatowym oraz zakupu kopert, papieru, nośników CD ponosi Zamawiający.

## §7

1. Zamawiający zobowiązuje się do ustalenia danych osobowych właściciela pojazdu, którym popełniono wykroczenie.  
Zamawiający zleci Wykonawcy na podstawie umowy powierzenia przetwarzania danych wykonanie prac związanych z ustaleniem danych osobowych kierującego pojazdem. Wynagrodzenie za te prace zawarte jest w wynagrodzeniu określonym w § 8 niniejszej umowy.
2. Zamawiający oświadcza, iż na podstawie art. 10a pkt. 1 ustawy z dnia 29 sierpnia 1997 roku o Strażach Gminnych (Dz. U. Nr 123, poz. 779 z późniejszymi zmianami), w związku z art. 7 pkt. 4 ustawy z dnia 29 sierpnia 1997 r. o ochronie danych osobowych (Dz. U. 2002 r. Nr 101, poz. 926 z późniejszymi zmianami), jest administratorem danych uzyskanych w wyniku wykonywania czynności, o których mowa w §1 oraz § 8 ust 1.
3. Stosownie do treści art. 31 ustawy o ochronie danych osobowych, Zamawiający powierzy Wykonawcy przetwarzanie danych, o których mowa w ust 1 niniejszego paragrafu, wyłącznie w zakresie niezbędnym do realizacji niniejszej umowy, na podstawie odrębnej umowy powierzenia przetwarzania danych.
4. Wykonawca jest obowiązany do podjęcia środków zabezpieczających zbiór danych osobowych, o których jest mowa w art. 36-39a ustawy o ochronie danych osobowych oraz w §3-7 Rozporządzenia Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji z dnia 29 kwietnia 2004 r. w sprawie dokumentacji przetwarzania danych osobowych oraz warunków technicznych i organizacyjnych, jakim powinny odpowiadać urządzenia i systemy informatyczne, służące do przetwarzania danych osobowych (Dz.U.Nr100, poz.1024), a w szczególności:

- a. Wykonawca jest obowiązany do zastosowania środków technicznych i organizacyjnych, zapewniających ochronę przetwarzanych danych osobowych, tzn. winien zabezpieczyć dane przed ich udostępnieniem osobom nieupoważnionym, zabranieniem przez osobę nieuprawnioną, przetwarzaniem z naruszeniem ustawy, zmianą, utratą, uszkodzeniem lub zniszczeniem;
- b. Wykonawca jest obowiązany do wyznaczenia administratora bezpieczeństwa informacji, nadzorującego przestrzeganie zasad ochrony, o których mowa w ust.3 lit. a;
- c. do obsługi systemu informatycznego oraz urządzeń wchodzących w jego skład, służących do przetwarzania danych, mogą być dopuszczone wyłącznie osoby posiadające upoważnienie wydane przez Zamawiającego. Zamawiający zastrzega, iż wszyscy pracownicy Wykonawcy podejmujący czynności, podczas których mają lub mogą mieć dostęp do danych osobowych sprawców wykroczeń, o których mowa w §1 niniejszej umowy oraz właściciele pojazdów, którymi popełniono wykroczenia, jeśli nie byli sprawcami, winni posiadać upoważnienie, upoważniające do dostępu do danych osobowych;
- d. Wykonawca przetwarzając dane w systemie informatycznym, jest obowiązany zapewnić kontrolę nad tym, jakie dane osobowe, kiedy i przez kogo zostały do zbioru wprowadzone oraz komu są przekazywane. Wszelkie dane cyfrowe zapisywane przez Wykonawcę na nośnikach informacji, winny być dokonywane w warunkach gwarantujących ich nienaruszalność i brak dostępu osób niepowołanych. Wykonawca winien przekazywać Zamawiającemu kopie bezpieczeństwa gromadzonych w formie cyfrowej informacji dotyczących zarejestrowanych wykroczeń, a dane pierwotne winny zostać po ich wykorzystaniu niezwłocznie zniszczone, w sposób uniemożliwiający ich jakiegokolwiek odtworzenie;
- e. Wykonawca jest obowiązany prowadzić – dostępną dla Zamawiającego - ewidencję osób zatrudnionych przy przetwarzaniu danych, która powinna zawierać imię i nazwisko osoby upoważnionej, datę nadania oraz zakres upoważnienia do przetwarzania danych osobowych oraz identyfikator, o którym mowa w art. 39 ust. 1 pkt. 3 ustawy o ochronie danych osobowych. Osoby zatrudnione przy przetwarzaniu danych obowiązane będą do zachowania w tajemnicy tych danych oraz sposobów ich zabezpieczenia. Obowiązek ten winien rozciągać się również na okres przypadający po ustaniu zatrudnienia;

## §8

### 1. Zamawiający zapłaci:

- a. Wykonawcy wynagrodzenie uzależnione od ilości wykonanych kompletnych dokumentacji mandatowych z zastrzeżeniem, że wynagrodzenie będzie płatne wyłącznie za te dokumentacje, za które Zamawiający otrzyma wpływy z tytułu zapłaconych grzywien od ukaranych mandatami karnymi, sprawców wykroczeń.

2. Wynagrodzenie za każdą wykonaną dokumentację, o której mowa w pkt. 1. niniejszego paragrafu, wynosi:
- .....złotych netto (słownie: .....netto);
  - .....złotych brutto (słownie:.....brutto).
- a. Łączna wysokość maksymalnego wynagrodzenia Wykonawcy za realizację przedmiotu niniejszej umowy wynikająca z przemnożenia ilości wykonanych rejestracji przez w/w wynagrodzenie jednostkowe, nie może przekroczyć kwoty 740.927,00 złotych netto, stanowiącej równowartość **193.000,00** EUR.(netto)

#### §9

1. Zapłata, o której mowa w § 8, następować będzie w okresach miesięcznych na konto Wykonawcy, w terminie 14 dni od daty wystawienia faktury przez Wykonawcę. Wykonawca wystawiać będzie fakturę, na podstawie danych o ilości uiszczonych w poprzednim okresie rozliczeniowym (14 dni) mandatów karnych, otrzymywanych od Zamawiającego, za wykroczenia stwierdzone za pomocą urzędzeń, o których mowa w §1 niniejszej umowy, na podstawie dokumentacji pomocniczej przygotowanej przez Wykonawcę.

#### §10

W przypadku opóźnienia zapłaty za wystawione faktury, Zamawiający zobowiązany jest do zapłacenia Wykonawcy za każdy dzień zwłoki, odsetek ustawowych od wartości faktury.

#### §11

Zmiany, bądź uzupełnienia umowy, mogą nastąpić jedynie w formie pisemnej pod rygorem nieważności.

#### §12

W sprawach nie uregulowanych niniejszą umową, zastosowanie mają przepisy Kodeksu Cywilnego oraz ustawy o ochronie danych osobowych.

#### §13

Sądem właściwym do rozpatrywania ewentualnych sporów wynikłych na tle niniejszej umowy będzie rzeczowo Sąd właściwy miejscowo dla siedziby Zamawiającego.

#### §14

Zamawiający i Wykonawca oświadczają zgodnie, że w przypadku zmiany obowiązujących przepisów, a w szczególności ustawy Prawo o ruchu drogowym, w sposób uniemożliwiający realizowanie umowy, ulegnie ona rozwiązaniu. Jeżeli powyższa zmiana przepisów wymagać będzie jedynie modyfikacji niektórych postanowień umowy, zostaną one zmienione, a umowa aneksowana.

#### §15

Umowę sporządzono w czterech jednobrzmiących egzemplarzach, dwa dla Zamawiającego, dwa dla Wykonawcy.

**ZAMAWIAJĄCY**

**WYKONAWCA**